L'Abeille de la Nouvelle-Orléans

Bureaux, No 73 rue de Chartres.

NOUVELLE-ORLEANS.

SAMEDI, 22 AVRIL 1882.

CHRONIQUE DE LA VILLE.

Nouvelle-Orléans, 22 avril 1882.—Température—Beau temps, vents du sud, baromètre et température stationnaires.

Température du 21 avril 1882. Thermomètre de J. Bomann, Opticien.

	Fahrenheit	Centigrade
heures du matin	69	20
Midi	75	23
3 P.M.	77	25
6 P.M.	75	23

Vendredi, 21 avril 1882. 3 p. m. Température (Fahrenheit) dans les villes suivantes:

Atlanta	81	Louisville, Ky.	[illegible]
Augusta, Ga.	84	Memphis, Tenn	[illegible]
Corsicana, Tex.	[illegible]	Mobile, Ala.	[illegible]
Cairo, Ill.	79	Montgomery, Ala.	[illegible]
Chattanooga, Tenn	84	Nashville, Tenn	[illegible]
Cincinnati, O.	69	New Orleans, La.	[illegible]
Davenport, Iowa	56	Omaha, Neb	65
Dubuque, Iowa	55	Pittsburg, Pa.	63
Galveston, Texas	79	Savannah, Ga.	80
Indianola	79	Shreveport, La.	80
Keokuk, Iowa	60	St Louis, Mo.	71
Key West, Fla.	[illegible]	St Paul, Minn.	56
La Crosse, Wis.	54	Vicksburg, Miss.	80
Leavenworth, Kan	68	Yankton, D. T.	53

Hauteur des eaux au-dessus de l'étiage (ou au-dessous):

Augusta	7.00	Nashville, Tenn	[illegible]
Cairo, Ill.	31.00	New Orleans*	[illegible]
Cincinnati, O.	14.04	Omaha, Neb.	[illegible]
Davenport, I.	12.03	Pittsburg, Pa	[illegible]
Dubuque, Iowa	14.03	Shreveport, La.	14.00
La Crosse, Wis.	8.04	St Louis, Mo.	21.02
Leavenworth, K	16.00	St Paul, Minn.	12.03
Louisville, Ky.	7.11	Vicksburg, Miss	44.06
Memphis, Tenn	27.11	Yankton	4.01

*Au-dessous du niveau des hautes eaux de 1874.

JOHN ROGAN, Ast. Observer.

MARIAGES, NAISSANCES ET DECES.

Inscrits aux bureaux de santé dans les dernières 24 heures.

Mariages.

Andrew G Frederick à Mlle Euphosie M. Mitchell;
Anthony Cardino Jr. à Mlle Mary Rose Corcoran;
Leo Kaiser à Mlle Emma Ann Hecht;
[illegible];
Wm. A. Scott Jr. à Mlle Julia M. Thomas;
Frank J. Dunne à Mlle Ann Lewis.

Naissances.

Mme Rudolph Turner, une fille, 2 mars;
[illegible], un garçon, 9 mars;
Willie Lampkins, un garçon, 29 mars;
[illegible], un garçon, [illegible];
[illegible], une fille, 29 mars;
Thomas Campbell, une fille, 24 avril;
Gustave Faloque, une fille, 17 juillet 1877; [illegible], une fille, 12 août 1879;
John Hoffman, une fille, 22 mars;
F. W. Eckhardt, un garçon, 24 jan;
Rudolph A. Heiser, un garçon, 30 mars.

Décès.

George T. Feinrichs, 4 mois, 376 rue Howard;
Arthur L. [illegible], 40 ans, 181 rue Marigny;
John A. Bruisteau, 1 an, 50 rue Clouet;
Joseph E. S. Gardes, 4 ans, coin Félicité et Locust;
Cora Villatte, 2 mois, Seventh Street Orphans' Home;
Mary Barby, 40 ans, 127 rue François;
John Wagner, 10 jours, 36 rue St-Jean;
Thomas Ascuty, 16 ans, 124 Chemin du Bayou;
Philip Wingerter, 62 ans, rue Constance, près Amelia;
Mary Louis, 36 ans, coin Broadway et Peters;
Mary Smith, 3 mois, coin St-Claude et Mandeville;
Mlle Pierre Lebeau, [illegible], près Romain;
Charles Schoenock, 40 ans, rue Villeré, entre Port et St-Ferdinand.

Voyageurs arrivés.

HOTEL ST-CHARLES.

W P Brockett, Pattersonville; L Lautherman, Ark; J A Harvey, M A Fisher, Port Gibson, A J Davis, Miss; J A Long, Lafourche, J H Gray Jr, Danville, H C Wingfield, pasteur, E O Winkler, Miss; [illegible] L M White, J H White, Pittsburg; Theo A Ide, E H Bailey, Boston; W L Sheffer, Leo; Jno E McCloskey, Ky; E M Bolles, N Y; Eddie Fris, E B Fishbake, Mme Juliette Branco, N Y; H O Newman, Columbus; H C Barnard, N J Falls, Washington; P F Posner Jr, N C; J Henry, [illegible], O; Miguel de Huntagua, Habana; J J Brady, Nlle-Orléans; H O Walker, Iberia; R W Cooke, Terrebonne; M Friedman, New-York.

CITY HOTEL.

R W Lawless, R T Holloman, Louisiane; W W Leake et femme, Ouest Feliciana; F Lefleuf, St Jacques; L Nathans, Savannah; Chas L Hopkins, des Allemands; J H Nabors, Louisville; J W Carlton, Fleurs; B D Cary, Texas; Wm A Maxwell et femme, Nashville; W W McAlpine, Belton, Texas; J L Gabemaster, Hammond; G F Jones, femme et deux enfants, Washington; H J Whitman et femme, Darlington; miss Mary Whitman, Belvedere; miss Kaufman, Freeport; E K Jayne, F B North, Lafourche.

Cour criminelle de district.—A la section A, (juge Roman)—John Brown, Louisa Pierce, Missouri Ralph, Wm Shields et Chs. Vigne, sont accusés de voies de fait; Jos. Jamesville et Joséphine Wilson ou Jubilee, de vol; Wm McCabe, d'attaque à main armée; L. T. Wheeler, de port d'armes cachées et de blessures.

Le jugement de Marion F. Coppedge, accusé du meurtre de sa femme, a été remis à ce matin, onze heures.

Une grande partie de la journée a été consacrée à la formation d'un jury pour le jugement de Lottie Fisher, Belle Lee et Lilly Howard, accusées d'avoir commis une somme de deux cent cinquante piastres à une personne qui s'était aventurée chez elles, le 10 du mois dernier. A quatre heures et quart, après l'audition des témoins, la séance a été levée, puis reprise à six heures et demie. Après les plaidoiries et l'exposé du magistrat, le jury s'est retiré pour délibérer.

A neuf heures et demie, il en est descendu et a présenté un verdict d'acquittement.

A la section B, [juge Luzenberg], Henri Clay, accusé de port d'armes cachées, s'est déclaré innocent.

Nelson Simms s'est reconnu coupable de port d'armes cachées. Il a été condamné à une heure de prison de paroisse et aux frais.

Cour du recorder Miltenberger.—Théodore Meyer Jr., convaincu d'avoir laissé errer dans les rues, sans l'avoir muselé, un chien qui a mordu le fils de M. A. Dericcourt, a été condamné à une amende de $25 qu'il a payée.

Henri Douglas et Albert Briscoe ont été envoyés à la maison de correction pour vagabondage.

Mme Frisby a été condamnée à $10 d'amende ou vingt jours de détention à la geôle de police, pour ivresse et bris de paix.

Paul Zambelli, convaincu de s'être enivré, d'avoir troublé la paix, de s'être servi d'un langage indécent, d'avoir battu sa femme et un agent de police, a été condamné à $5 d'amende ou dix jours de geôle de police. Il a, en outre, été requis de fournir un cautionnement de $250 pour répondre de sa bonne conduite durant six mois.

Frank O'Brien, accusé d'être dangereux et suspect; Mike McCoy, accusé de voies de fait—ont été requis de donner un cautionnement de $250 en attendant l'interrogatoire.

Cour du recorder Davey.—Albert Clement, accusé de voies de fait et de méchanceté, a été requis de donner un cautionnement de $250 en attendant l'interrogatoire.

François Bernard, convaincu de n'avoir aucun moyen d'existence, a été condamné à $10 d'amende ou vingt jours de détention à la geôle de police.

John Reynolds, prévenu de voies de fait; Maud Goddings et Bert Barry, de vol—ont dû fournir un cautionnement de $250 pour répondre de leur comparution.

Ventes inscrites aux bureaux de l'annotateur des aliénations:

Samuel Guggenheim à John Klever, terrain et bâtisses, face à la rue Ursulines, compris entre les rues Ursulines, St-Philippe, Dauphine et Bourgogne $2400

Mlle Ann Conolly à Mme Ann Vennes, terrain et bâtisses, face à la rue Prieur, compris entre les rues Prieur, Julia, Cypress et Johnson $275

Succession de Mme L. B. Leevet à Mlle E. D'Aufossey, bâtisse, face à la rue Dumaine, comprise entre les rues Dumaine, Royale, Bourbon et Bienville....$9,450

Amelia Virgina à Edre Lewis, terrain face à la rue Ste-Anne, compris entre les rues Ste-Anne, Hilary, Clinton et Esther $180

Philip I. Reilly à John P. Roche, terrain et bâtisses, face à la rue Calliope, compris entre les rues Calliope, Clio, Rampart et Franklin $3,900

Hypolite Vizien à John P. Vizon, terrain et bâtisses, face à la rue Bagatelle, compris entre les rues Bagatelle, Antoine, Villeré et Urquhart $400

Assumption Lucress B. Louvel à F. Ciofalo, bâtisse, face à la rue St-Louis, comprise entre St-Louis, Chartres et Conti et Passage de la Bourse $1850

Le comité démocrate de la paroisse d'Orléans ne s'est pas réuni, hier soir, à cause d'un nombre insuffisant de membres.

Le pouvoir de décider quand les élections primaires auront lieu dans le dixième et treizième wards a été donné au comité exécutif qui devra fixer une date antérieure à celle indiquée dans la proclamation du gouverneur.

Sport.—La foule ne s'est pas laissée allécher par le nouveau spectacle qui lui était promis hier, aux "Fair Grounds". Quelques dames disséminées çà et là sur les tribunes et les mêmes figures de messieurs qui, tous les jours s'observent autour des pavillons des vendeurs de poules et des *Book Makers*, voilà le public que les courses avaient attiré. Le programme, plus varié qu'à l'ordinaire, ne manquait pas d'intérêt, *varietas delectat;* il annonçait une course où les chevaux étaient montés par des écuyères de renom, Miss Olivet et Little Cricket.

La première course a été gagnée par *Annie W;* la seconde par *Fellow Play;* la troisième par *Bob Ingersoll*, et la quatrième par *Général Rowett*. Nous croyons dénué d'intérêt les menus détails, les superfluités qui n'ont que le mérite—si mérite il y a—de donner de vastes proportions à un compte-rendu dont la lecture, le plus souvent, est fastidieuse.

Les courses de ce jour sont les dernières de la série; elles doivent être intéressantes à plus d'un titre. Il n'est pas besoin d'être clairvoyant pour prédire qu'une foule énorme y assistera; que les parieurs y seront en nombre, les poches bien bourrées. Dans la dernière course, celle de quatre milles, trois chevaux, plus remarquables par la force de leurs poumons que par leur agilité, sont inscrits: *Tuxas, Exemption* et *Bayard;* tous trois entrent en lice avec les mêmes chances de succès. Il y aura dans les autres courses un grand nombre de partants qui, cette saison, ont subi des défaites; mais il est encourageant de songer que *ce n'est pas toujours les mêmes qu'auront l'assiette au beurre.*

Paragraphes.—Liste des citoyens qui rempliront les devoirs de jurés en avril, à la cour de Circuit des Etats-Unis:

Grands jurés: MM.

Louis Pessou,	Wm B Cumberland,
F A Kanft,	C A Philippi,
W D Weston,	Pierre A Lambert, Jr,
Rene Jones,	G M Miller,
Chas Walden,	J Potter,
W H McMurray,	John Wilder,
J F Guillot,	Wm W Armstrong,
[illegible] Scully,	[illegible],
G Serapore,	Henry Webber,
F A Beck,	John A Lottus,
Paul A Villermain,	R H Baggett.

Petits jurés: MM.

B B Tebault,	John H Williams,
C Goodman,	Frank Rodes,
Albert Bambola,	Geo A Vincent,
Dan'l H Connor,	S W Clark,
Wilson Keefe,	D L Gaquet,
H F Virgin,	Phillip Merrick,
[illegible] Boyle, Jr,	[illegible],
J W Villavasso,	W H Johnson,
[illegible] Gutierrez,	L E Tuner,
J J Walsh,	Thomas Bass,
B Seals,	Emile Hilbers,
Frank A Lee,	J Pinckney Smith,
Wm Lovison,	W H Letchford, Jr,
H O Barter,	J S Herweg,
Thomas H Handy,	Hypolite Maravena,
Jos L Harris,	Jules Tuyes, Jr,
Gustave Renaud,	J Gembulay,
J West, Jr,	A E Basic,
H M Preston,	F Stringer,
H E Shropshire,	C A Miltenberger, Jr.,
J Blanger d,	Joseph Bernard,
John Boyd,	H Hert,
Albert Wurzberger,	Frank Carpinter,
Jos Chipot,	A G Gardner.

—Emma Hill et Marie Cécilia Hawkins—toutes deux de couleur—se sont querellées dans la rue Laurel, près Amélie, Carrollton; la première a reçu un coup de couteau à la jambe gauche. La blessure n'a pas de gravité. Marie Cécilia a été arrêtée.

—M. Jos. L. de Merritt a amené à la station centrale un nègre qui volait du bois dans son chantier, au coin des rues Rampart et Delord.

—Joseph Goss, employé à la station de la compagnie du chemin de fer de la rue du Canal, a été grièvement blessé à la tête et au corps d'un coup de pied d'un mulet qu'il harnachait dans le moment. On l'a transporté chez lui, à l'encoignure White et Commune, où il a reçu les soins d'un médecin.

—Hier matin, à deux heures et demie, l'officier Roy a vu un homme au coin des rues Hôpital et Peters; il s'est approché de lui et, n'obtenant pas de réponse satisfaisante à ses questions, l'a arrêté. A la station du troisième precinct, le prisonnier a déclaré se nommer Frank Brian. On a trouvé sur lui dix-huit "plugs" et demi de tabac à chiquer, deux cinq cigares, un pantalon et dix yardes de coton.

—Un incendie occasionné par l'explosion d'une lampe remplie d'huile de gazoline a été éteint au café d'Edward Gump, No 22 de la rue Franklin, près Douane. Les dégâts sont de vingt-cinq piastres.

—Le jeune Guarino qui est tombé, mardi dernier, dans une chaudière de lait bouillant, est mort des suites de ses blessures. Il était fils de M. Guarino, marchand de crèmes à la glace au No 330 de la rue Dauphine.

—Hier matin, entre neuf et dix heures, Frank Churchill, âgé de six ans, était monté derrière un des "cars" de la ligne de la rue Coliseum, à l'encoignure Jackson et Chestnut, il en est descendu; une charrette qui passait dans le moment l'a renversé, les roues lui sont passées sur la jambe droite, qui a été cassée. On a transporté le blessé chez lui, coin des rues Chestnut, où il a reçu les soins des Drs. Henderson et Stone.

—Sarah Washington, c, que Lizzie Davis accuse de l'avoir battue, étranglée et mordue, a été arrêtée, hier soir, à 6 heures, au No 98 de la rue Girod.

—Thomas Thompson a été envoyé à l'hôpital, du No 63 de la rue Girod.

—Hier, à deux heures de l'après-midi, Julius Levi, petit garçon, est tombé d'un "dray" rue Gravier, entre Rampart et Basin. Il s'est fait plusieurs contusions aux bras. On l'a transporté à l'hôpital, puis chez lui.

—Une dépêche que nous avons publiée hier soir, venant de Tunis, dit le "Courrier du Soir," du 4 avril, annonçait la nomination du voyageur Nachtigal au poste de consul d'Allemagne en Tunisie. La même dépêche nous faisait part de l'étonnement que cette nomination avait produit dans la colonie française.

Nous considérons ce fait, nous, comme très important. L'Allemagne met à exécution son plan à l'égard de l'Orient, plan concordant avec celui inauguré à l'égard de la Russie.

La politique de M. de Bismarck est une politique pratique. Dans le cas probable où une guerre éclaterait entre la Russie et l'Allemagne; celle-ci a intérêt à faire une diversion en Orient et plus particulièrement en Afrique, à l'effet de détourner l'attention de la France et l'empêcher d'intervenir en Europe si jamais semblable idée lui venait. Mieux que tout autre, M. Natchtigal, qui a pu nouer des relations, pendant le cours de son voyage dans les provinces du Sahara, avec les chefs des tribus nomades et mahométanes, peut favoriser les plans de l'Allemagne, car indépendamment de sa situation exceptionnelle avec les tribus nomades du Sud, qui sont en rapport constant avec les autorités turques de la Tripolitaine, M. Nachtigal parle l'arabe, connaît à fond le caractère musulman et l'organisation des comités panislamiques qui en ce moment couvrent tout le Nord de l'Afrique et relèvent du comité central de Stamboul.

M. de Bismarck, comme on le voit, n'a pas de préjugés, il trouve que M. Nachtigal peut faire son affaire en Tunisie, il l'y envoie. Est-ce qu'il n'y a pas en France des voyageurs qui connaissent à fond l'Orient? Pourquoi n'agirions-nous pas à leur égard comme l'Allemagne l'a fait pour M. Nachtigal et l'Angleterre pour M. Palgrave? Comment resterions-nous toujours dans l'ornière?

—Un bon conseil qui s'adresse à ceux de nos lecteurs qui fument habituellement la cigarette—ce qui, au dire de tous les médecins, constitue un véritable danger pour l'organisme, lorsqu'il y a abus. La recette suivante a pour objet de prévenir ce danger, ou plutôt de le rendre nul. Placez une livre de tabac dit Caporal dans un vase assez grand, en ayant soin de l'émietter. Versez sur ce tabac environ un demi-litre de thé fort. Remuez un instant, faites égoutter et laissez sécher le tabac sur un linge. Ainsi préparé, le plus médiocre tabac devient excellent, car il conservera son parfum, moins l'âcreté qui le rend nuisible.

Depuis plus d'un quart de siècle, l'amer dit "Hostetter's Stomach Bitters" est le remède spécifique pour l'indigestion, la dyspepsie, la fièvre intermittente, la dépression des forces physiques, les affections du foie et d'autres affections; et les médecins le recommandent très fortement comme un breuvage rétablissant les forces et la santé. Il prévient la tendance à une débilité prématurée; soutient les vieillards et les infirmes. A vendre par tous les droguistes et les marchands en général.

DEPECHES Télégraphiques

TRANSMISES A L'ABEILLE

Reprise des négociations pour le traité de commerce franco-anglais.

Paris, 21—On affirme que par suite du mouvement qui se manifeste dans l'opinion publique, le gouvernement est disposé à reprendre les négociations avec l'Angleterre pour le traité de commerce. Le Président et le syndicat de la chambre du commerce d'exportation insistent auprès du ministre Tirard pour la reprise des négociations.

La mission spéciale de l'amiral Jaurès à St-Pétersbourg.

St-Pétersbourg, 21—Une dépêche d'Isaric au Zeitung de St-Pétersbourg annonce que l'amiral Jaurès, le nouvel ambassadeur de France, en Russie, a été investi de pouvoir spéciaux au sujet de la question d'Orient.

Un navire en feu.

Sebastopol, 21—Le vapeur Rochedale, qui est dans ce port, venant de Charleston, Car. du Sud, est en feu.

Mort aux Juifs.

Vienne, 21—On lit dans la Presse: Des nouvelles d'Odessa confirment les rapports déjà publiés des outrages commis à Balta et qui sont véritablement horribles. 1,000 familles juives ont été ruinées, et, dans des rues entières, toutes les maisons ont été saccagées. Le pillage a duré deux jours.

Les émeutiers ne tendaient à rien moins qu'à l'anéantissement des juifs. Tous les assaillants étaient des paysans des environs de la ville. Slopolo, près d'Odessa, a été également envahie par surprise par les paysans conduits très probablement par des nihilistes. Les maisons des juifs ont été mises à sac et une partie de la ville a été brûlée.

Le chiffre des arrestations en Irlande.

Londres, 21.—Ce soir, à la Chambre des Communes, M. Forster a déclaré que le nombre total des arrestations, faites en vertu de la loi de coercition, s'élevait, mardi, au chiffre de 918.

Arrestation.—Evictions.

Dublin, 21—Annie Kirke, membre de la ligue des terres des Dames de cette ville, a été arrêtée, à Tulla, par ordre de Clifford Lloyd. Soixante familles ont été expulsées de la propriété du marquis de Sligo.

Capture de rôdeurs de nuit.

Londres, 21.—14 prisonniers faits par la police dans la surprise des rôdeurs de nuit à Bally Bannion ont été transportés à Listowel. La plupart d'entre eux sont blessés.

La circulaire Clifford Lloyd—Les évictions en Irlande.

Londres, 21—Le Times contient un article violent sur le débat qui a eu lieu à la Chambre des Communes, hier soir, sur la circulaire relative à Clifford Lloyd.

Elle recommande qu'avant de prendre aucune mesure d'apaisement, l'agitation soit domptée à tout prix. Le gouvernement peut y réussir en deux mois si le gouvernement se dégageait des entraves constitutionnelles, que ses adversaires n'ont jamais songé un instant à respecter.

Les retours du premier trimestre de 1882 constatent que, à l'exclusion de personnes réinstallées comme gardiens ou tenanciers, 734 familles se composant de 734 personnes ont été évincées en Irlande.

Interpellation adressée au gouvernement sur les mesures qu'il doit prendre en Irlande.

Londres, 21—Par suite de télégrammes reçus, à la Chambre des Communes, hier soir, par le comité des affaires imprévues, relativement au dernier meurtre en Irlande, il a été résolu d'interpeller le gouvernement aujourd'hui pour savoir nettement qu'elle mesure il se propose de prendre pour assurer la protection des existences et de la propriété.

Accord entre le clergé catholique et le clergé épiscopalien en Irlande.

Rome, 21—Rasigua dit que le cardinal McCabe travaille à obtenir du Pape une déclaration officielle en vue d'établir un accord avec le clergé épiscopalien irlandais sur la question des terres, pour faciliter l'action du gouvernement. De nombreux évêques irlandais soutiennent le cardinal McCabe.

Emeutes en Angleterre.

Londres, 21—Les troubles de Camborne, Cornwall, provoqués par la haine des Irlandais dans les mines, se sont renouvelés, hier soir, le peuple a assailli la police à coups de pierres. La police a chargé le peuple. Il y a eu plusieurs blessés des deux côtés.

Il y a eu une autre émeute à Rasbon, pays de Galles, par suite d'une grève de mineurs. Les émeutiers ont causé beaucoup de dégâts aux propriétés. Un détachement de milice a été envoyé sur les lieux pour mettre un terme aux troubles.

Occupation de l'Irlande par les troupes anglaises.

Londres, 21—Le bataillon des Rangers de Connaught, revenant maintenant de Natal, débarquera en Irlande. La batterie d'artillerie à cheval s'est embarquée pour l'Irlande, jeudi.

Il y aura ainsi en Irlande 7 régiments de cavalerie, 12 batteries d'artillerie, 3 compagnies du génie et 32 bataillons d'infanterie.

Circulaire hebdomadaire de l'Association des courtiers de coton de Liverpool.

Londres, 21—Le coton a été en assez bonne demande pendant cette semaine, et les cotes se sont généralement maintenues.

Le coton américain a été en demande modérée et les prix n'ont guères changé.

Dans les Sea Island, il y a eu des affaires limitées, sans changement dans les prix.

Les futurs ont été calmes, fermant de 1-64 à 3-64 plus bas cette semaine.

Nouveaux massacres par le roi Theebaw.

Calcutta, 21—Les massacres politiques ont recommencé à Mandalay. Le roi Theebaw a mis à mort sa seconde femme et deux de ses demi-sœurs, le chancelier de l'Echiquier et cinquante membres de sa famille.

Bruit étrange d'empoisonnement.

Montero président temporaire au Pérou.

Détails sur la mort du ministre Hurlbut.

Panama, 12—Des avis de Lima reçus par la malle donnent des détails sur la mort du ministre Hurlbut. En apprenant son décès, le général Lynch a, au nom du gouvernement du Chili, offert de prendre charge des restes pour leur faire des funérailles publiques dignes de la haute position et du grade militaire du défunt. Cette offre a pourtant été refusée par Mme Hurlbut qui a toujours manifesté une grande répulsion pour les parades militaires.

Elle a voulu que le service se fit dans le temple épiscopal, à la légation, et que le corps fut placé momentanément dans la tombe de Meigg's à Villegas, et mise complaisamment à sa disposition par H. Meigg's lui-même. C'était là toute la cérémonie qu'elle voulait que l'on fit, en attendant le transfert des restes aux Etats-Unis.

Cette mort subite a causé une grande sensation dans le Pérou. Il a couru une foule de bruits à ce sujet. On a dit qu'il avait été assassiné pour des raisons politiques.

En conséquence, les autorités ont jugé convenable de faire l'autopsie du corps, bien que l'opération contrariât les idées de Mme Hurlbut et de la famille qui étaient profondément certaines que la mort avait des causes naturelles. Elles y consentirent à la fin.

Dix chirurgiens des différentes nationalités assistaient à l'opération qui a été faite habilement par les Drs Schofield et Baldwin, du navire des Etats-Unis Pensacola.

Il a été constaté que M. Hurlbut était mort de la rupture d'un anévrisme au cœur.

Cependant, pour satisfaire les plus sceptiques et écarter tout soupçon, on a jugé convenable de faire examiner les entrailles, ce qui a été fait par le Dr Rosmoadi, de Lima.

Les Drs Schofield et Baldwin ont requis alors avec précaution une partie des entrailles dans un vase scellé, pour les faire analyser à New York.

Montero exerce provisoirement les fonctions de président du Pérou; mais les Chiliens hésitent à le reconnaître. Montero fait de son mieux pour les satisfaire et pour former un gouvernement péruvien, en dehors des lignes chiliennes.

Nombreuse émigration Allemande.

Hambourg, 21.—Pendant le mois de mars, 14,097 émigrants ont quitté ce port; la plupart d'entre eux vont aux Etats-Unis.

WASHINGTON

Nominations du comité démocratique de campagne de New York.

Washington, 21—Le bureau du contrôle du comité démocratique congressionnel de campagne a fait les nominations suivantes:

Comité de finances—Hon H G Davis, O Vie, chairman; W W Corcoran, Wash. D C; August Belmont, N Y; Augustus Schell, N Y; S W Brice, Ohio; Geo F Marye, Col; Hon J E McDonald, Ind; Hon M N Nolan, N Y; W E Parker, Pen; Wm R Davers, N Y; Gén W B Franklin, Conn; J L D Morrison, Mo; L G Garretson, N Y, Hon Alex Mitchell, Ark; Hon Lewis Beach, A J Vanderpool et Abram S Hewitt, N Y; J W Singleton, Ills; J S Barbour, Vie.

L'adultération du coton—Rapport des directeurs de la Bourse au coton de New York.

New York, 21—Le bureau des directeurs de la Bourse au coton a fait aujourd'hui un rapport en réponse à la lettre de l'association des courtiers de Liverpool, dans laquelle ces derniers se plaignent de la façon dont le coton américain est chargé de sable. Le rapport est fort long; il entre dans de nombreuses explications sur la situation du coton qui, depuis deux saisons, est naturellement chargé de sable. Des copies du rapport ont été envoyées au département d'Etat à Washington et à la Bourse nationale du coton à la Nlle-Orléans.

New York, 21. Le rapport déclare que le sable soulevé par le vent pénètre dans le coton pendant la cueillette et pendant les différentes opérations auxquelles il est soumis avant d'être expédié. Quant à la qualité inférieure du coton, elle est due à la sécheresse, les planteurs laissent leur coton dans les champs jusqu'en janvier, avant de le ramasser.

Attaque d'un train par les bandits.

St. Louis, 21—Une dépêche de Kansas City dit qu'un passager de l'Ouest rapporte qu'un train de passagers venant sur le chemin de fer Atchison, Topeka et Santa Fe, a déraillé dans un fossé près de Sherman, Nouveau Mexique.

Cinq hommes bien armés ont tenté de dépouiller l'express, mais ils se sont trompés de voiture; avant de se remettre de leur erreur ils ont été attaqués par les passagers qui les ont fait fuir.

Ils ont eu plusieurs blessés par suite du déraillement. Le train contenait $200,000 en argent provenant des mines de l'Arizona. C'est, croit-on, la bande de brigands qui a commis tant de déprédations depuis plusieurs mois dans le Nouveau Mexique.

Convention d'Etat de l'Oregon

San Francisco, 21—La convention républicaine d'Etat de l'Oregon s'est réunie, aujourd'hui, et a choisi un candidat au Congrès et tout son ticket d'Etat. Sa plateforme déplore le veto du Président sur le bill chinois; elle demande l'abrogation du traité hawaïen.

Faillites de la semaine.

New York, 21—Les faillites de la semaine, d'après le rapport de la maison Dunn & Co., s'élèvent à 124, ce qui est la moyenne des cinq dernières semaines.

En voici le dénombrement: Etats de l'Est 17, de l'Ouest 40, du Sud 32, intermédiaires, 21, du Pacifique et territoires, 9; ville de New York 5. A mesure que l'année avance, les faillites diminuent au Sud, et les choses seront bien vite revenues à leur état normal.

Mort d'un général américain

Saratoga, 21—Le général Burr est mort ce matin, à 1 h. 30.

La culture de la canne en Floride.

Jacksonville, Floride, 21—M. Woods, planteur sucrier à Cuba, qui emploie 500 ouvriers, vient de faire des essais sur les terres de la Floride au point de vue de la production du sucre. Il en est tellement satisfait qu'il a résolu de transporter tout son plant en Floride, aussitôt que les terres d'Okeechobee seront prêtes pour cette culture.

Il assure que de nombreux planteurs Cubains sont à la recherche d'un système de drainage, en vue de s'établir en Floride, si ce système réussit; ils éviteront ainsi les énormes taxes qui pèsent sur eux à Cuba, aussi bien que les droits imposés sur le sucre.

Bureau d'émigration de l'Etat du Mississippi.

Jackson, Miss., 21—Un bureau d'émigration d'Etat s'est organisé, hier. Manon Smith a été élu commissaire-assistant, J. L. Young député commissaire après 30 scrutins. Le bureau s'est ajourné, sujet à appel.

Marchés Etrangers.

Liverpool, 21, midi—Coton—Calme et sans changement. Ventes estimées à 10,000 balles, dont 1000 pour la spéculation et l'exportation. Middling Uplands 6 7/16d; Middling Orleans 6 7/16d. Recettes 9,250 balles, américaines 7450.

Futurs à prix fermes; Uplands, low middling clause, livraison en avril, avril et mai 6 41/64d, mai et juin 6 43/64d, juin et juillet 6 46/64d, juillet et août 6 48/64 à 6 49/64d, août et septembre 6 50/64 à 6 51/64d, septembre et octobre 6 47/64d.

Ventes de la semaine 73,000 balles, y compris 49,500 balles américaines; pour l'exportation 11,000, pour la spéculation 5500, expédiées 18,000, exportation actuelle 11,000; recettes 119,000, dont 70,000 américaines; stock en main 867,000, américaines 586,000; stock en mer 304,000, américaines 219,000.

Liverpool, 21, 4 p m—Coton—Mai et juin 6 41/64d, août et septembre 6 51/64d.

Liverpool, 21, 3:30 p m—Coton américain—Ventes 8100 balles; livraison en juillet et août 6 50/64d.

Liverpool, 21—Coton—Juin et juillet 6 45/64d. Futurs pleins.

Marché de la Havane.

Havane, 21—Le marché est toujours nominal avec peu d'offres; sucre de mélasse, (polarisant 84 à 87 degrés, 7 à 7 1/2 réaux, or, par arrobe; muscovado, commun à fair, 7 1/2 à 7 3/4 réaux; Muscovado, polarisant 92 à 96 degrés, en boîtes, 9 1/2 à 9 3/4 réaux.

Or espagnol 171 1/2 à 172. Change ferme.

Argent, Stocks, etc.

New York, 21, soir—Argent 3 1/2 à 3 1/2; Change 4.86 1/2. Les Bons du gouvernement [illegible] changement; nouveaux 5's, coupons, à 101 7/8; nouveaux 4 1/2's, coupons, 116 3/8; nouveaux 4's, coupons, 121 5/8. Les Bons d'Etat sont inactifs.

New York, 21—Balance à la sous-trésorerie:

Espèces	668,322,891
Currency	3,916,370

Marché américain.

New York, 21—Coton—Recettes nettes 227 balles; brutes 2394. Futurs fermes à la clôture. Ventes 109,000 balles. Avril 12.21 à 12.22, mai 12.24 à 12.26, juin 12.37 à 12.38, juillet 12.52 à —, août 12.63 à 12.67, septembre 12.25 à 12.26, octobre 11.60 à 11.61, novembre 11.40 à 11.41, décembre 11.41 à 11.42, janvier 11.53 à 11.53.

New-York, 21—Etat comparatif du coton de la semaine finissant aujourd'hui.

	Balles.
Reçu dans tous les ports des Etats-Unis pour la semaine	29,079
Même semaine l'année dernière	61,244
Total reçu jusqu'à ce jour	4,389,346
" même date l'année dernière	5,308,056
Exporté pendant la semaine	53,271
Exporté même époque l'année dern're	83,000
Total exporté jusqu'à ce jour	2,928,790
" même date l'année dernière	3,778,279
Stock dans tous les ports des E.-U.	676,183
Stock même époque l'année dern're	603,126
Stock dans toutes les villes de l'intérieur (non compris Selma)	99,383
Stock même époque l'année dernière	128,887
Stock à Liverpool	867,000
Stock même époque l'année dernière	827,000
Coton américain en mer pour la Grande-Bretagne	218,000
même époque l'année dern're	253,000

PASSES.

Port Eads, 21, midi—Vent du sud-est. Arrivé à 6 heures hier soir, le steamship St-Mary, capitaine Theleen, de Galveston, à Chas A Whitney & Co.

La goëlette anglaise Royalist, capitaine Bedden, de Utilla, avec une cargaison de fruits, à B Fleberry.

Partis: les steamships Harlan pour Galveston, et Mobile pour Fernandina, Fa.

Port Eads, 21, 6 p m—Fort vent du sud-est. Pas d'arrivages.

Partis: les steamships Warrior pour Liverpool, et Tabasquena pour Tabasco; les barques Barcelona pour Barcelone, C P Dixon pour Matanzas et Adelf pour Brême.

FLEUVE ET RIVIERES.

Cincinnati, 21—La rivière a 14 pieds et baisse. Temps clair et plus chaud.

Pittsburg, 21—La rivière a 3 pieds 9 pouces et monte. Temps clair et plus chaud.

Cairo, 21—Le fleuve a 31 pieds 9 pouces et monte. Temps clair. Thermomètre 75°. Arrivé: Gold Dust de St Louis. Parti: City of New Orleans pour la N-Orléans; John Gilmore pour St Louis.

St-Louis, 21—Le fleuve a 21 pieds 6 pouces. Temps couvert et frais.

Evansville, 21—La rivière a 16 pieds 7 1/10 de pouces et baisse. Temps couvert, mercure 58°. Arrivé: Charles Morgan de Cincinnati.

Vicksburg, 21—Le fleuve à l'étiage a 44 pieds 90/100 ce qui fait une baisse de 2 pouces dans les dernières 24 heures. Temps chaud et pluvieux. Arrivé: City of Vicksburg de St-Louis à 5 a m; montant: City of Alton pour St-Louis à 6 p m. Parti: John W Cannon pour la Nlle-Orléans à 5 p m.

Memphis, 21—Le fleuve a baissé de 5 pouces. Parti: E E Springer pour Cincinnati à 3 p m. Belle of Memphis pour St Louis à 5 p m, Vint Shinkle pour Cincinnati à 6 p m. Temps très chaud.

On peut toujours se procurer l'Abeille chez

H. Billaud, libraire, coin Bienville et Chartres	
P. Fournier,	139 rue Royale,
G. [illegible],	11 Decatur,
E. Holland,	19 Commercial Place,
G. F. Wharton,	21 1/2 Carondelet,
Wm. Johnson,	[illegible] Decatur,
A. H. Steeb,	36 Commercial Place.

—On écrit de Tanger, le 29 mars, au *Petit Marseillais:*

"Pendant que les juifs subissent une recrudescence de persécutions en Russie et jusque dans divers Etats de l'Europe centrale, leurs coreligionnaires du Maroc continuent à être l'objet des sévices les plus graves et des dénis de justices les plus criants de la part de la population et des autorités de cet empire.

"Voici, en effet, un acte de brutalité fanatique qui vient d'être commis à Mogador même où se trouve actuellement l'empereur:

"Un israélite, protégé italien, nommé Raphaël Benatal, qui, depuis quelques mois, s'occupe à faire et à vendre du pain dans la capitale, a vu ces jours derniers son habitation envahie par des soldats du *Mahtseb* (chef de la police) qui, après s'être emparés du pain destiné à la vente et de l'argent provenant du pain déjà vendu, ont conduit le malheureux en prison et défendu à tous les fours de la ville de cuire le pain d'un juif sous peine d'incarcération.

"La victime de cet acte s'est plaint au chef de la police du Maroc par l'intermédiaire de son consul à Mogador, mais il n'a pu obtenir aucune satisfaction."

On écrit de Berne:

"Quelques journaux ont donné des renseignements tout à fait inexacts concernant l'inauguration du Gothard. Selon eux, le roi d'Italie devait se rendre à Lucerne et l'on annonçait l'arrivée d'autres personnages princiers.

"Il est, au contraire, positif qu'aucun membre de la famille impériale d'Allemagne, ni qu'aucun prince allemand ne se rendra à cette cérémonie, et le roi d'Italie n'y paraîtra pas davantage.

"Les fêtes du Gothard n'en seront pas moins très brillantes, et l'on dit merveille des préparatifs qui se font de toutes parts, spécialement à Milan. L'inauguration est définitivement fixée au 22 mai.

"Les locomotives circulent depuis quelques jours de Rothkreuz à Goeschenen et à Airolo, en sorte qu'aujourd'hui déjà on pourrait aller de Berlin dans le canton du Tessin en chemin de fer.

"La section Bianca Bellinzona vient aussi d'être mise en communication ferrée avec Lugano, Chiasso et Milan, et il ne reste plus par conséquent à ouvrir à l'exploitation que le tronçon Airolo-Biasca, auquel on travaille avec une extrême activité.

"On construit aussi dans ce moment deux portails monumentaux en granit du Gothard qui décoreront les entrées Nord et Sud du grand tunnel."

—Voici le règne de la morue.

Comment peut-on aimer la morue? Cependant la brandade à ses fervents; les deux plus célèbres sont sans contredit MM. Thiers et Mignet.

M. Thiers ne dînait bien qu'à la condition de manger un énorme plat de morue à la provençale.

Dans les dernières années de sa vie, son médecin lui avait formellement interdit cette nourriture de difficile digestion, et Mme Thiers faisait exécuter strictement les ordonnances du médecin.

M. Thiers avait cependant trouvé moyen de forcer la consigne.

M. Mignet s'était constitué son pourvoyeur et son complice. Deux fois par semaine, les deux amis s'enfermaient sous prétexte de consulter des documents précieux et inédits apportés par M. Mignet dans une énorme serviette.

Les documents précieux étaient simplement une brandade soigneusement enfermée dans une boîte de ferblanc.

Après chaque séance, M. Thiers sortait tout joyeux de son cabinet en disant:

—Ce diable de Mignet, il n'y a que lui pour dénicher ces documents de haut goût.

Le roi Humbert a annoncé pour le mois de juin son arrivée à Naples, où il viendra passer en revue toute la flotte italienne, qui se réunira à cette époque dans le golfe de Naples.

—La caisse d'épargne de Paris a reçu du dimanche 26 mars au samedi 1er avril, de 10,396 déposants, dont 1,278 nouveaux, 792,412 fr.

Elle a remboursé à 3,035 déposants, dont 556 soldés, 643,019 fr 36 c.

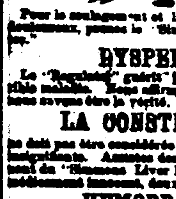
Rentes achetées à la demande des déposants pour un capital de 51,533 fr 95c.

—Les journaux de Montréal annoncent que M. Alphonse Lamoureux, résidant au No 125, rue Amherst, termine l'invention d'un ballon qu'il pourra diriger à volonté dans l'air. Tout en conservant un peu de l'ancien système, il a introduit dans son ballon un engin d'une construction toute spéciale avec lequel il pourra maîtriser les courants de l'air. M. Lamoureux a l'intention de faire une promenade au pôle nord avec son nouveau ballon.

Dans une soirée une dame qui chantait avec beaucoup de prétentions, n'ayant pu continuer, sur le ton où elle l'avait pris, un air qu'elle venait de commencer, dit à un de ses confrères assis auprès d'elle:

—Je vais le recommencer en mi.

—Oh! non, madame restez en là, lui repartit son malicieux voisin.



Frissons et fièvres.

"Simmons Liver Regulator" guérit promptement les frissons et dissipe la fièvre. Il guérit là où tous les autres remèdes échouent.

MIGRAINE.

Pour le soulagement et la guérison de ce mal douloureux, prenez le "Simmons Liver Regulator."

DYSPEPSIE.

Le "Regulator" guérit positivement cette terrible maladie. Nous affirmons nettement ce que nous savons être la vérité.

LA CONSTIPATION

ne doit pas être considérée comme une affection insignifiante. Assistez donc la nature en prenant du "Simmons Liver Regulator." C'est un médicament innocent, doux et efficace.

HEMORROIDES.

Ceux qui souffrent tous les jours des hémorroïdes peuvent être guéris par le "Regulator", qui a opéré des centaines de cures.

MALARIA.

On peut prévenir les attaques de malaria en prenant de temps en temps une dose du "Simmons Liver Regulator," pour tenir le foie dans un bon état.

MAUVAISE HALEINE.

Cette affection qui provient généralement d'un désordre de l'estomac, peut être corrigée en prenant du "Simmons Liver Regulator".

JAUNISSE.

"Simmons Liver Regulator" dissipe promptement cette maladie et rend au teint et à la peau leur pureté.

COLIQUES.

Les enfants souffrant de coliques sont immédiatement soulagés quand on leur administre du "Simmons Liver Regulator". Les adultes en éprouvent aussi beaucoup de bien. [illegible]

PRECAUTION.

Prenez vos précautions pour obtenir le véritable "Simmons Liver Regulator," renfermé dans une enveloppe blanche gravée, avec notre marque de fabrique, un Z rouge, le timbre et la signature sur enveloppe.

Préparé seulement par

J. H. ZEILIN & CO.,

A vendre par tous les pharmaciens. Philadelphie, Pa. [illegible]

BULLETIN FINANCIER.

Vendredi, 21 avril 1882.

COMPTOIR D'ECHANGE (CLEARING HOUSE) DE LA NOUVELLE-ORLEANS.

	Echanges	Balances
Depuis le 1er septembre	10,565,287 22	$645,730 53
Même temps l'année dernière	12,666,076 97	1,561,000 50

Nous sommes redevables à M. L. E. Mayer, secrétaire de l'Association du comptoir d'échange, du rapport suivant sur la situation des banques associées pour la semaine finissant samedi 21 avril 1882:

Actif.	
Billets des Etats-Unis et des Banques Nationales	4,099,[illegible]
Autres items, comptant	[illegible]
Change à vue sur N. Y.	1,3[illegible]
Change étranger	[illegible]
Dû par des banques et banquiers	[illegible]
Prêts et escomptes	14,[illegible]
Autre actif comptant	4,1[illegible]
Total	$34,597,000 00
Passif.	
Circulation	2,312,950
Dépôts	14,8[illegible]
Dû à des banques et des banquiers étrangers	300,000
Autre passif dû à des banques et banquiers	1,3[illegible]
Autre passif comptant	[illegible]
	$18,984,650

Comparé avec la semaine dernière:

	Augmentation.	Diminution.
Legal Tenders	34,000	
Bills	[illegible]	
Espèces	71,000	15,000

HOTEL DES MONNAIES.

Dépôts courants. [illegible]

ARGENT AMERICAIN.

[illegible]

MONNAIE ETRANGERE.

Dollar mexicain		88
Pièces de 5 francs		[illegible]
Pièces de 20 francs	3 75	@ 3.90
Souverains	4 80	@ —
Pièces de 10 thalers	7 [illegible]	@ —
Doublons espagnols	15.40	@ —
Doublons patriotes	15.[illegible]	@ —
Doublons mexicains	15.40	@ —
Pièces de 20 pesos mexicains	19.25	@ 19.40
Or de l'Amérique du Sud	96c par piast.	
20 marcs prussiens	4.60	@ 4.75
Or de la Californie	1 à 2 p. c. esc.	
Or américain, poids léger	97 @ pair p. par	
Or américain mutilé	5 à 6 escompte	

MARCHE MONETAIRE

L'argent est toujours en faible demande et les taux sont faciles.

Les taux d'escompte par an sont comme suit:

Papier de commerce exceptionnel	8 à — pour cent
do A1	—
do seconde classe	nominal
Prêts sur garanties collatérales	6 à 8 pour cent
Hypothèque A1	8 à —
do seconde classe	nominal

LE CHANGE.

Le STERLING est stable.

Commencement de navire et A1 clair	484 1/2 à 485 1/2
Traites de banquiers (premières)	— à 487
do (sommes faibles)	— à 487 1/2

Les FRANCS sont stables.

Traites de commerce	5.21 1/4 à 5.22 1/2
Traites de banquiers, nominales	5.16 1/4

Le CHANGE A VUE SUR NEW YORK est stable.

Traites de commerce à 25 à 50c de prime par $1000.

Les Banques tiennent des chèques à 50 de prime par $1,000.

VALEURS DIVERSES.

Voici les dernières cotes des diverses valeurs ci-dessous:

	offre.	dem.
U.S. 4 [illegible]	121 1/4	—
do à New York	121 1/4	121 1/4
do à Londres	[illegible]	
Louisiane 7's à New York	64 1/2	—

VENTES A LA BOURSE DE LA NLLE-ORLEANS.

Bourse à 10 A. M.

5,000 Bons à primes	63 1/2
10,000 do	63
10,000 do V juss tir	63
Le 7's 64	63 1/2

Bourse à 12.

2,000 Bons à Prime	63 1/2
5,000 do	63
Le 7's 64 1/2	63 1/2 64

Bourse à 3 P. M.

50 actions du Slaughter House Co.	45 1/2
50 do	46
50 actions du Louisiana Ice Co.	45 1/2
5,000 Bons à Prime	63 1/2
[illegible]	[illegible]
Le 7's 64 1/2	63 1/2 64

ACTIONS ET BONDS.

Dernières cotes du N. O. Stock Exchange.

Banques.	Valeur au pair	Offre	Demande
Canal & Banking Co.	100	132	133
Citizens'	100	127	128 1/2
Germania National	100	132 1/2	134
Germania Savings	100	105	115
Hibernia National	100	125	—
Louisiana National	100	130	134
Mutual [illegible]	100	102 1/2	110 1/2
Metropolitan	100	115	120 1/2
N. O. National	100	161	—
[illegible]	[illegible]	56 1/2	60
[illegible]	[illegible]	[illegible]	135
Union National	100	125	130

Compagnies d'assurances.

Crescent Ins.	100	125	133
Merchants and Traders Ins.	100	125	133
[illegible]	[illegible]	75	—
[illegible]	[illegible]	115	125
[illegible]	[illegible]	117	125
[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
[illegible]	[illegible]	118 1/2	120 1/2
[illegible]	[illegible]	117 1/2	119 1/2
[illegible]	[illegible]	87	90
New Orleans Ins Co.	[illegible]	64 1/2	64 1/2
[illegible]	[illegible]	120	—
[illegible]	[illegible]	132	135

Chemins de fer Urbains.

Canal	100	71	80
Crescent City	100	100	107
[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
New Orleans City	[illegible]	113 1/2	115
[illegible]	[illegible]	40	50
[illegible]	[illegible]	[illegible]	70 1/2

Actions Diverses. [illegible]

[illegible]

COTON.

[Nos cotes pour les marchés du pays et étrangers sont prises des dépêches, et nos statistiques de coton du New Orleans Cotton Exchange.]

MARCHE DE LA NLLE-ORLEANS. SUR PLACE.

Le Cotton Exchange a rapporté aujourd'hui des ventes de 5500 balles, comprenant [illegible] balles après 2:30 p. m. hier.

Le marché est très ferme.

Le coton tâché coté de 1/8 à 1/4c plus bas que les cotons blancs.

	Aujourd'hui	Hier	Même jour la semaine dernière
Inferior	—	—	—
Low Ordinary	9 1/2	[illegible]	[illegible]
Ordinary	10 3/4	[illegible]	[illegible]
Good Ordinary	11 1/4	[illegible]	[illegible]
Low Middling	11 [illegible]	[illegible]	[illegible]
Middling	12	[illegible]	12
Good Middling	12 1/4	[illegible]	[illegible]
Middling Fair	12 5/8	[illegible]	[illegible]
Fair	13 1/4	[illegible]	[illegible]

FUTURS.

Avril 11.96 à 11.98; mai 12.04 à 12.05; juin 12.20 à 12.21; juillet 12.36 à 12.37; août 12.49; sept. 11.65 à 11.66; octobre 11.29 à 11.31; nov. 11.16 à 11.17; déc. 11.17 à 11.18; janvier 11.30 à 11.31. Les ventes se montent à 39,300 balles.

MARCHES DIVERS.

Mardi à [illegible] Galveston 11 1/2; à Mobile 11 1/2; à Charleston 11 1/2; à Savannah 11 1/2; à Norfolk 11 1/2; à Baltimore 12 [illegible]; à New York 12 1/4; à Augusta [illegible]; à Memphis 11 1/2; à Philadelphie 12 1/2; à Cincinnati [illegible]; à St-Louis 11 [illegible].

MARCHE DE NEW-YORK. SUR PLACE.

Stable. Cotes: ordinary 9 5/16; good ordinary 10 13/16; strict good ordinary 11 1/4; low middling 11 15/16; middling uplands 12 1/4; middling Orleans 12 5/16; middling Texas 12 5/16.

FUTURS.

Stable. Avril 12.21 à 12.22; mai 12.24 à 12.26; juin 12.37 à 12.38; juillet 12.52 à —; août 12.63 à 12.67; septembre 12.25 à 12.26; octobre 11.60 à 11.61; nov. 11.40 à 11.41; décembre 11.41 à 11.42; janvier 11.53 à 11.53; février 11.63 à —.

MOUVEMENTS DE COTON.

RECETTE NETTE—A la Nlle-Orléans, depuis le 1er septembre, 1,132,604 balles; même époque l'année dernière, 1,441,693 balles; à tous les ports des Etats-Unis, 4,389,330 balles; même époque l'année dernière 5,308,064 balles.

EXPORTATION A L'ETRANGER—De la Nouvelle-Orléans, depuis le premier septembre, [illegible] balles; même temps l'année dernière, 1,217,[illegible] balles; de tous les ports des Etats-Unis 2,9[illegible] balles; même temps l'année dernière 3,7[illegible] balles.

STOCK—A la Nouvelle-Orléans, 166,396 balles; même temps l'année dernière, 221,866 balles; à tous les ports des Etats-Unis, 676,183 balles; même temps l'année dernière, 603,126 balles.

MARCHE DE LIVERPOOL. SUR PLACE.

Calme et sans variation. Cotes—6 11/16d pour les middling uplands, et [illegible] pour le middling Orleans.

FUTURS. 5 p m—Pleins.

MARCHE DU HAVRE.

Calme et stable. Cotes—93 fr. pour le Très Ordinaire (sur place) et 94 fr. pour le Low Middling (sur mer).

BULLETIN COMMERCIAL.

PRODUITS DE LA LOUISIANE

Nos cotes représentent le marché en gros sur la levée pour les lots en gros.

SUCRE ET MELASSE. Le marché est calme, il n'y a pas de recettes et la demande est faible. Les mélasses sont calmes et se vendent graduellement à des prix qui se maintiennent.

Reçu aujourd'hui — boucauts, — barils de sucre et — barils de mélasse.

Les recettes depuis le 1er septembre sont de 79,2[illegible] boucauts et [illegible] 074 barils de sucre contre 156,548 boucauts et 45,430 barils l'année dernière.

Reçu depuis le 1er septembre 190,207 barils de mélasse contre 319,725 l'année dernière.

SUCRE—Nous cotons: la livre.

Inferior	6 1/4 @ 6 3/4
Commun	7 @ 7 1/4
Good common	7 1/4 @ 7 3/8
Fair	7 1/2 @ 7 5/8
Good fair	7 3/4 @ 7 7/8
Fully fair	@ 8
Prime	8 @ 8 1/4
Strictly prime	@ 8 1/2
Choice	@ 8 3/4
Seconds	7 1/2 @ 8 1/2
Jaune clarifié	8 1/4 @ 9
Gray Clarified	—
Off whites	9 1/4 @ 9 1/2
Choice whites	@ 9 5/8
Pure whites	@ 9 3/4

MELASSE—Nous cotons: le gallon.

Choice	rien
Strictly prime	rien
Prime	60 @ 62
Fair	48 @ 51
Common	40 @ 45
Centrifugal	33 @ 36

RIZ CLEAN—Le marché est actif et très ferme; l'assortiment est pauvre et les acheteurs prennent ce qu'ils peuvent se procurer.

Reçu aujourd'hui 50 barils.

Reçu depuis le 1er septembre 181,873 barils de clean, contre 201,497 l'année dernière.

Nous cotons: la livre.

Choice No. 2	4 @ 4 1/4
Commun	5 1/4 @ 6
Ordinary	6 1/4 @ 6 5/8
Fair	6 3/4 @ 7
Good	7 @ 7 1/4
Prime	7 1/4 @ 7 1/2
Choice	7 3/4 @ 8

RIZ BRUT—$6 00 à 6 50 le baril de 162 livres. Les qualités choisies de "seed" sont à $6 60.

FARINE ET GRUS.

Les prix suivants sont pour des lots en gros. Les petits lots se vendent à 25 à 50c de plus par baril, selon la qualité.

A LA BOURSE.

Clôture officielle de la Bourse:

FARINE—Fancy 7 30 à 7 40 le baril; choix $7 60 à 7 12 1/2; family 6 50 à 6 62 1/2; treble extra [illegible].

FARINE DE MAIS—4 30.

AU DEHORS DE LA BOURSE.

CREAM AND PEARL MEAL—$5 00 le baril.

GRU—$5 00 à 5 10 le baril pour le choix.

GRU FIN—$5 00 le baril pour choix frais.

RYE FLOUR—$6 75 à $7 le baril.

GRAINS ET FOURRAGES.

Nos cotes sont pour des lots en gros. Les petits lots se vendent aux prix suivants: maïs 2c de plus par boisseau; avoine 2 à 3c de plus par boisseau; son 5 à 8c de plus par 100 lbs, et le foin $2 à $2 de plus par tonneau.

MAIS—Le marché est coté à — à $1 05 le boisseau pour le blanc, — pour le jaune et — à 94 pour le jaune mêlé.

AVOINE—70 à — le boisseau pour le western de choix.

SON—Le marché est à 1 45 à 1 50 les 100 lbs.

FOIN—Choix à $28 00 à $29 00; strictly prime à $26 00 à $27 00 le tonneau. Les qualités en dessous du strictly choice et du strictly prime sont nominales.

PROVISIONS.

A LA BOURSE.

Clôture officielle à la Bourse pour les lots en gros:

Les provisions sont plus faciles.

MESS PORK—$19 37 1/2.

VIANDES SALEES SECHES—Epaules à 7.20; clear ribbed nominal; clear, il n'y en a pas; long clear nominal.

BACON—Epaules 8 1/4; clear ribbe 11 50; clear il n'y en a pas; long clear 11,50.

GRAISSE—En tierçons, refined, 11 1/2.

JAMBONS—13 à 14.

AU DEHORS DE LA BOURSE.

Les prix suivants sont pour les petits lots:

MESS PORK—Nouveau $19 75.

VIANDES SALEES SECHES—Epaules 7 3/4 à 8c.

BACON—Epaules 8 3/4c; clear rib sides — à 11 1/2, clear sides 11 3/4, long clear 11 3/4c.

JAMBONS—Choice new canvassed sugar cured 13 à 14c, selon la qualité; medium 9 à 11c.

BREAKFAST BACON—12 à 12 1/2c la livre.

GRAISSE—Refined en tierçons à 11 3/4c, refined en kegs 12c; refined en baquets 12 1/2c.

BOEUFS—Choice family mess pork $13 50 à $14 25 le baril, $8 à $8 25 le demi-baril; medium & ordinary mess beef $12 50 à 13; Fulton market $19 à 19 25 par demi-baril.

EPICERIES.

Les prix suivants sont pour des petits lots.

CAFE—Prime — à 11 1/2c; good — à 10 3/4; fair — à 10c; ordinary — à 8 1/2c la livre.

THE—Oolongs, fair à medium 17 à 18; fine à finest 40 à 75; Imperials, commun à fair 20 à 25; fair à medium 30 à 40; fine à finest 45 à 75; Hyson et Young Hyson 22 à 30; fine à finest 35 à 65.

BEURRE—Western creamery, fancy à 50 à —; western creamery choice 30 à 40c; western dairy choice, 25 à 27; western dairy prime 20 à 23c; Western dairy good 15 à 16; do fair 12 à 14c; poor 8 à 11c.

FROMAGE—New York cream 16 à 16 1/2c. Le choix des Ohio fact, il n'y en a pas; Illinois skims 7 à 8c, prime do 6 à 7c; inferior 1 à 2.

SAVON—De la Louisiane—Magnolia family 4 à 4 1/2c la livre; olive 5 à 5 1/4; dark mottle 4c; Keller's—Magnolia 4 à 4 1/2c; Eagle 3 1/2 à 3 3/4; Olive 4 1/2 à 5. De l'Ouest—Kirk's—Olive 5 à 5 1/4; Blue India 5 1/2 à 6; St. Rolix XXX German Olive 4 à 4 1/2; Proctor & Gamble Olive 5 à 5 1/2c; German Olive 4 3/4 à 5, Family 4 1/2 à 4 3/4; miscellanées, Red Castile 7 1/2 à 8 1/2; White Castile 9 1/2 à 10 1/2.

SEL—Les petits lots se vendent à $7 1/2c pour gros et à $1 22 1/2 pour fin. Turk's Island 30c le boisseau. Sel de table 2 à 7c selon la grosseur.

CHANDELLES STAR—Bell Weight 13 1/2c la livre.

AMIDON—4c.

FRUITS ET NOIX.

Les petits lots se vendent aux prix suivants:

DU PAYS—Pommes $4 50 à $5 00 pour celles de choix. Pêches rouges 7 1/2c la livre, celles de la Virginie 11c. Pommes 10 à 15c, selon la qualité. [illegible] Pommes séchées ordinaires 6 1/2c; [illegible] séchées 7 à 7 1/2c évaporées 13 1/2c.

ETRANGERS—Oranges de Palerme $4 00 à $4 50 la boîte, oranges de Messine, medium $4 50 à $5 00, Impérial $5 50 à $6; Citrons Palerme $3 à $3 75 la bte. Messine $3 50 à 4; Malaga $3 50. Figues de Naples—à la livre; figues layer 15c la livre; figues ovales à 13c la livre. Raisins layer à $2 75 la boîte; Londres layer, $3 00. Figues bananes $1 00 à [illegible] régime; de $1 50 à $3 50 le régime. Dates 7c la livre. Dates persanes à 12c la boîte. Cocos 6 1/2c la livre; Prunes 7 1/2 à 8c la livre. Amandes 21 la livre, Noix du Brésil 7 1/2c la livre. Filberts 12 1/2c. Noix anglaises 16c; de Grenoble à 12 1/2c. Noix de Cocos à $4 50 le 100 pour les petits lots.

GRAINE DE COTON ET SES PRODUITS.

Graine de coton $12 par tonneau, sur la levée; oil cake, prime $26 00 le tonneau, livré à bord; $25 00 par short ton; ordinaire $27 50 à $26; farine de graine de coton $27 50 le tonneau livré à bord; l'huile de coton crue, claire 41 à 42c; huile raffinée 50 à 52c le gallon sur la levée; white mineral 55 à 58c; cooking oil 58c.

PRODUITS DE LA CAMPAGNE

[Nos cotes représentent les prix du gros au landing. Les marchands obtiennent — à 25c de plus par baril et 1/4 à 1/2c en lots.]

POMMES DE TERRE—De l'ouest—Peach Blows à 3 65 à 3 75; Européennes $3 25 à $3 50 le sac et $3 75 au baril. Nouvelles de la Louisiane $4 00 à $5 00 le baril.

PATATES DOUCES—$2 75.

OIGNONS—Louisiane $3 à $3 75 le baril.

AIL—50 à 75c le paquet.

CHOUX—Ceux de la Louisiane à $8 à 10.

CHOUCROUTE—Celle de l'ouest est à $5 à $10 le baril.

LEGUMES LOUISIANAIS—Betteraves à $3 75 le baril, navets à $2 50; carottes $2 50, concombres 60 à 75c la douz; String Beans $1 50 le boisseau; Green Peas $1 25 le boisseau.

HARICOTS—Northern white mediums 6 1/4 à 6 1/2c la livre; white kidney 7 à 7 1/2c; red kidney choix 5 1/2 à 6c; western white à 5 1/2c western red kidney 5c. Pois verts 3 à 3 1/2c.

COW PEAS—Clay — à $2 75 mixed $2 50 à $2 60.

VOLAILLES—Grosses volailles de l'ouest $5 00 à $5 50 la douz; poulets $3 50 à —; canards $2 50 à —; oies $4 à $4 50; dindes $17 à $20. Les grosses volailles de la Louisiane $5 00; poulets $3 50 à $4 00; canards $2 50 à $3 00; oies $3 75 à $4 50; dindes $12 à 16.

OEUFS—Ceux de l'ouest 17 à 18c, ceux de la Louisiane 19c la douzaine.

SUIF—1 à 7 3/4c la livre pour celui de la ville à 6 à 6 1/4c celui de la campagne.

CIRE D'ABEILLE—20 à 31c la livre.

MIEL—Strained 50 à 75c le gallon.

LAINE—Burry 9 à 14c la livre; Louisiane clear 18 à 20c; clear lake 21 à 22c.

PEAUX AUX ABATTOIRS—70 livres et au-dessus — à 9c; steer et peaux de vaches 50 à 70 livres — à 8c, kips, 24 à 30 livres, — à 7 1/2c, peaux de veau 75 à 80c pièce.

PEAUX DE CAMPAGNE—Green salted à 7 à 7 1/2c, dry flint 12 à 13c; dry salted 10 à 11c le livre; damaged green hides 5c; off et grub culls 5c.

PELLETERIE—Moutons 20 à 40c; chevreux 10 à 25c; cons 5 à 15c; belette 15 à 30c; castor 50c à $1 50; loutre $2 à $6.

MOUSSE—Mêlée 2 1/4 à 3 1/2c la livre; grise 2 à 2 1/2c; noire 3 1/2 à 3 3/4c.

PLUMES—Best plumes d'oies à 55c la livre, commun 15 à 25c.

CORNES—Cornes de boeufs, prime, — à 5c la livre; de vaches — à 3c.

MATERIAUX DIVERS.

Les prix suivants sont pour les articles vendus ici: vieux cuivre rouge 12 à 14c le livre; de laiton 8 à 12c; vieux plomb 2 1/2 à 3c; vieux W fer $17 à $18 par tonne; C de $11 à $16.

BARILS—Barils à huile de charbon 95c à $1; de whiskey 50 à 75c.

CHIFFONS—Coton mêlé 1 1/2c, laine mêlée 1 1/2 à 2c.

MARCHANDISES DIVERSES.

TABAC EN FEUILLES—Qualités pour l'exportation, en boucauts—Low lugs à medium 6 à 6 3/4c la livre; good 6 3/4 à 7; Low leaf 7 1/2 à 7 3/4; medium 7 3/4 à 8 1/2c; good à fine 9 à 10c. Sélections rien ici. Cutting grades, en boucauts,—Lugs 8 à —, commun leaf 9 à —; medium leaf 12 à —; good leaf 14 à 15c; sélections, il n'y en a pas. Les types Burley sont cotés à 2 à 5c plus haut que les cutting grades.

TABAC MANUFACTURE—Fine plug 63 à 73c la livre; fine medium 53 à 63c; Bright quarters, common sound 43 à 50c; commun [illegible] 4's et 5's, 36 à 40c. Bright navy, 4's et 5's, 44 à 60c. Black sweet, 40 à 55c. No 1, 6's et 10's, dark black sweet 40 à 50. Navy livres, black 40 à 55c, navy 3's black 40 à 50c. Fancy styles, feuille naturelle, 50 à 80c. No 1 livre en fancy 70 à $1 15.

NAVAL STORES—Les prix du gros sont comme suit. Au détail il faut payer 25 à —c de plus par baril. Pitch à $3 00 le baril; goudron $2 25 à 2,40 le baril. Résine—D $2.05, E $2.80, F $2.15, G $3 20, H $2.25, I $2.50, K $3 00, M $3 00, N $3.25. Essence de térébenthine 53c à —, jobbing à 2c de plus le gallon.

TOILE D'EMBALLAGE—Bagging, 1 3/4 livre, 9 1/2 à la yarde; 2 livres 10 1/2c; 2 1/4 livres 11 1/4c; bailing twine 15 à —c la livre.

COTTON TIES—Selon la patente, $1 50 net le paquet.

CHARBON

Détail—Famille 45c le baril; boucaut $4 50; black coal 35c le baril; anthracite $9 00 le tonneau. [illegible] $4 40 à la boîte; steamer $4 00 le tonneau; [illegible] sac 33 à 35.

MATERIAUX de CONSTRUCTION

Cotes du Mechanics' Dealers' and Lumbermen's Exchange.

LUMBER, TIMBER AND SHINGLES—

YELLOW PINE—For building, furnished to sizes up to 6x8, 32 feet long ₱ 1,000	$16 00@18 00
For building, Timber 8x8 to 12x12	18 00@22 00
Boards, 1, 1 1/4, 1 1/2@12 in, merchant	17 00@18 00
Boards, 1, 1 1/4, 1 1/2@12 in, clear	21 00@ —
Boards for sheathing	12 00@ —
Weather boarding	13 00@16 00
Weather boarding dressed	18 00@20 00
Flooring 1 1/4 inch merchantable	24 00@25 00
Flooring 1 1/4 inches, clear	27 50@30 00
Flooring 1 1/4 in, clear, gallery	35 00@ —
Flooring 1 1/2 in., clear, square edge	34 00@35 00
Ceiling, dressed, 3/4 and 7/8 in., merchantable	14 00@15 00
Ceiling, dressed, 3/4 and 7/8 inch, clear face	20 00@22 00
Shelving, dressed on both sides	20 00@22 50
Base, dressed on one side	18 00@20 00
CYPRESS—Sills fence posts, sleepers	25 00@ —
Boards 1 1/4 and 2 inches, pr seasoned	30 00@32 50
Boards 1 1/4, 1 1/2 [illegible]	35 00@40 00
WALNUT—Ohio river counter tops, 20 in and clear	@ —
Ohio river, 1 to 4 in	@ —
Ohio river, 1 à 4 inches common	@ —
OAK—White, 1 to 4 inches	50 00@60 00
Ohio river	@ —
SHINGLES—20 in guaranteed	4 25@4 50
20 inches merchantable	3 75@4 00
LATHS—Plaster	1 75@2 25
WHARF TIMBER—Running foot	10@ —
Box boards cypress	15@18
BUILDING MATERIALS—	
BRICK—Red building, ₱ 1,000	8 00@10 00
Lake building, ₱ 1,000	10 00@11 00
Lake paving, ₱ 1,000	12 50@13 00
American fire, ₱ 1,000	30 00@ —
English fire, ₱ 1 000	35 00@40 00
LIME—Alabama, ₱ bbl	1 00@1 10
Western ₱ bbl	90@1 00
CEMENT—Portland, ₱ bbl	3 25@3 50
Rosendale, ₱ bbl	1 90@2 00
Western ₱ bbl	1 90@ —
PLASTER—Calcined, ₱ bbl	2 00@2 25
Hair, plaster ₱ lb	04@05
SAND—River, ₱ bbl	@ —
Yellow, ₱ bbl	25@30
White, ₱ bbl	40@50
Ballast, ₱ bbl	@ —
TILES—English ridge, each	18@20
SLATE—Banger quarry, ₱ square	5 75@10 00
Virginia quarry, ₱ square	Nominal
Chapman quarry, ₱ square	5 75@10 00
English quarry, ₱ square	Nominal

VINS ET LIQUEURS.

ALCOOL—le gallon	$2 30 à	2 32
BRANDIES—Du pays, le gallon	$1 10 à	1 25
Pêche—vieux, le gallon	2 00 à	2 50
Pomme	2 25 à	2 75
Cognac importé—1877, le gal.	4 50 à	—
1872	5 00 à	—
1870	5 75 à	—
1865	6 50 à	—
1860	7 40 à	—
1855	8 00 à	—
1848	10 50 à	—
GENIEVRE—Du pays, de New-York ou de Philadelphie, par gallon	1 20 à	—
Hollande, par gal.	2 75 à	2 85
Sir Robt. Burnett's Old Tom	3 15 à	3 25
Sir Robt. Burnett's Old Tom par caisse	8 50 à	9 00
Holland, par caisse	7 50 à	—
WHISKY—Rectifié de la Louisiane, 90 p. c. de preuve, par gal.	1 20 à	1 22
Ouest	1 20 à	1 22
Bourbon	1 40 à	3 50
Seigle	1 50 à	3 50
Ecosse, importé	4 00 à	4 25
Irlandais importé	4 00 à	4 25
RHUM—Nlle-Angleterre	1 45 à	—
Jamaïque	4 00 à	5 50
Santa-Cruz	3 65 à	4 25
CHAMPAGNES—Roederer Carte Blanche, qts par douz	23 75 à	—
Piper Heidsieck qts par douz	22 00 à	—
Krug & Co, qts par douz	21 50 à	—
Moet & Chandon—Silvery Mousseux, par douz	21 00 à	—
Comment & Ay, par douz	25 00 à	—
Pintes, $2 en plus		
VINS—California Claret, le gal.	60 à	65
Zinfandel, No 1, le gal.	72 à	75
Clarets Importés—Ordinaire par bar	52 00 à	55 00
Clarets de famille, le bar	65 00 à	75 00
Clarets fins, le bar	90 00 à	175 00
Médoc, la caisse	6 00 à	—
St. Julien, la caisse	6 50 à	—
Margaux, la caisse	7 00 à	—
Pontet Canet, la caisse	10 00 à	—
Larose, la caisse	12 00 à	—
Léoville, la caisse	13 00 à	—
Chateau Lafitte, la caisse	24 00 à	—
Ordinaire, la caisse	3 20 à	3 50
VINS BLANCS—Imp. ordinaires, en caisse	27 00 à	35 00
Importé de famille, le bar	55 00 à	90 00
Importé, fins, le bar	90 00 à	175 00
Graves, la caisse	6 00 à	—
Sauternes, la caisse	6 50 à	—
Haut Sauternes, la caisse	10 00 à	—
Latour Blanche, la caisse	18 00 à	—
Chateau Yquem, la caisse	24 00 à	30 25
Ordinaire, la caisse	3 50 à	—
Vin Muscat, la caisse	4 25 à	—
Madère, Cette, le gal	95 à	1 50
Madère, véritable, fin, le gal.	3 50 à	5 00
Madère, la caisse	12 00 à	26 00
Sherry, Cette, le gal	95 à	1 50
Sherry, véritable, Xeres, le gal	1 50 à	5 00
Sherry, la caisse	9 00 à	26 00
Vin de Porto, le gal	1 15 à	—

PRIX DES BESTIAUX

Boeufs du Texas, nourris au maïs de choix, par liv. brute	5 @ 5 [illegible]
do 1re qualité	[illegible]
do 2e do	3 1/2@ 4 1/2
do par tête 3e do	$15@25
Boeufs du Texas, choix, par tête	$35@40
— 1re qualité	$22@30
— 2e do	$18@25
Cochons, 1re qualité, par liv. brute	7 @ 8
— 2e do	3 1/2@ 4 1/2
— 3e do	[illegible]
Moutons, 1re qualité, par tête	$3 50@4 00
— 2e do	2 50@3 00
— 3e do	1 50@2 00
Vaches laitières, 1re qualité par tête	$70 00@80 00
Vaches laitières, 2e qualité, par tête	$[illegible]@50 00
Veaux, 1re qualité, par tête	$8 00@10 00
do 2e do	6 00@8 00
Veaux d'un an, 1re qualité, par tête	$11 00@12 00
Veaux d'un an, 2e qualité, par tête	$8 00@10 00

CHEVAUX ET MULETS.

Prix du Marché.

Chevaux communs	$70@110
Bons chevaux de trait	90@125
Chevaux de selle et de voiture	150@250
Mulets petits et communs	90@115
Mulets, qualité moyenne	150@175
Mulets pour rizières	125@150
Mulets, première classe	175@190
Forts mulets de ville et charrettes de charbon	200@210

WAGONS ET CHARRETTES

Wagon, deux chevaux	$55 00 65 00
Wagon, trois chevaux	65 00 à 75 00
Wagon, quatre chevaux	75 00 à 105 00
Ox Wagon, avec corps	75 00 à 105 00
Ox Wagon, sans corps	65 00 à 95 00
Wagon pour cannes, complet	165 00 à 200 00
Charrettes à trois mulets, avec corps	75 00 à 85 00
Charrettes à trois mulets, complet	100 00 à 115 00
Charrette à bagasse	60 00 à 75 00
Charrettes d'habitation	35 00 à 60 00
Charrettes à immondices	35 00 à 50 00
Dray de compagne	50 00 à 75 00

NAVIGATION FLUVIALE.

Départs de bateaux à vapeur.

SAMEDI 22 AVRIL 1882.

St-Louis....WM. P. HALLIDAY, à 5 P M
Cincinnati....PARIS C. BROWN, à 5 P M
Camden....JOHN HOWARD, à 5 P M
Grand Ecore....JESSE K. BELL, à 5 P M
Têche....CLARA S., à 5 P M
Shreveport....JOHN D. SCULLY, à 5 P M
Bayou Sara....COMOMA, à 5 P M
Vicksburg....NATCHEZ, à 5 P M
Shreveport....JEWEL, à 5 P M
College Point....BELLE, à 11 A M
Bas du fleuve....LURA, à 8 A M
Bas du fleuve....DAISY, à 8 A M
Bas du fleuve....ALVIN, à 1:30 P M

BULLETIN MARITIME.

VENDREDI, 21 AVRIL 1882.

EXPEDIES EN DOUANE.

Goëlette Henry Léopard, Brown, Pensacola (sur lest)
Barque (suéd) Engelbrecht, Hohmann, Limerick
Goëlette (ang) Mary Allen, Jeumont, Grand Cayman
Goëlette Jno H Krans, Fisher, Pensacola (sur lest)

ARRIVES.

Barque Nanie T Bell, Pitts, Rio de Janeiro
Goëlette (ang) Storm King, Eden, Utilla
Steamship Chase, Peterson, Havane via Key West
Steamship St Mary, Theleen, Indianola via Galveston

BATEAUX A VAPEUR.

Paris C Brown, Halliday, de Cincinnati
Alvin, Barrail, du bas du fleuve
E W Cole, Ashford, de Arkansas City
Henry Lourey, Lang, de St. Louis avec 4 barges
Natchez, Leathers, de Vicksburg
Jewel, Gillen, de Shreveport
Daniel McKaine, McCowan, de Pittsburg

MONTANT LE FLEUVE.

Goëlette (ang) Royalist, Bedden, Utila

EXPORTATIONS.

LIMERICK—par barque Engelbrecht..65,500 merrains

IMPORTATIONS.

PALERME & MESSINE—par steamship Camden 8147 caisses citrons, 1297 caisses oranges, 21 demi régime bananes. A Cusimano—74 caisses fruits, 333 caisses oranges, 1562 caisses citrons, à ordre—454 caisses citrons, 34 caisses oranges, Marcadante & Pelline—39 demi caisses oranges, 374 caisses citrons, V Locco—609 caisses citrons, H Bandanza—120 caisses citrons, Sgobel & Day—3 caisses citrons, S Trapani—123 caisses citrons, T Grace—827 caisses citrons, 121 demi caisses citrons, J P Macheca & co—10 barils huile, 150 caisses macaroni, 14 caisses fromage, 8 caisses poissons, Bassetti & Xiques—Messine—5056 caisses oranges, 4072 caisses citrons, à ordre—181 caisses citrons, 48 caisses oranges, A Cusimano.

HAVANE—par steamship Chase 212 barils sucre, Agar & Lelong—11,000 cigares, Jose Domingo—6000 cigares, Bornio Bros—18,000 cigares, 3000 rouleaux cigarettes, F Nodal—24 balles tabac, A Suarez—100 barils ananas, Gerdes & Gentile—2 caisses sucreries, Manuel Payre—6 caisses sucreries, F Limongy—2 caisses sucreries, A M & J Solari.

Arrivages de Produits

CINCINNATI—par steamer Paris C Brown.. 1 balle coton, 1306 barils farine, 1015 barils pommes de terre, 1095 balles foin, 1444 sacs avoine.

BAS DU FLEUVE.. par steamer Alvin.. divers à ordre.

ARKANSAS CITY—par steamer E W Cole.. 540 balles coton, 938 sacs tourteaux.

ST. LOUIS—par steamer Henry Lourey.. 80,394 boisseaux maïs en grenier, 2750 barils farine, 1325 barils farine de maïs, 423 barils porc, 1060 sacs avoine, 80 balles foin, 31,600 briques à feu et articles divers.

VICKSBURG—par steamer Natchez.. 130 balles coton, 450 sacs graine coton et divers.

SHREVEPORT—par steamer Jewel.. 369 balles coton, 250 sacs tourteaux et divers.

PITTSBURG—par steamer Daniel Kane.. 341,677 boisseaux charbon.

Par les chemins de fer.

MORGAN'S LOUISIANA & TEXAS RAILROAD & STEAMSHIP COMPANY....145 balles coton, 334 sacs graines coton, 150 barils vin de la Californie, 100 sacs riz brut.

LOUISVILLE & NASHVILLE RAILROAD 972 balles coton.

CHICAGO, ST LOUIS & N. O. RR 575 balles coton, 1 sacs coton en graine, 36 paquets tabac.

L'ABEILLE

DE LA

NOUVELLE-ORLEANS.

JOURNAL QUOTIDIEN,

—AVEC UNE—

EDITION HEBDOMADAIRE

PARAISSANT

LE

SAMEDI MATIN

—ET—

Contenant toutes les matières publiées pendant la semaine dans l'édition quotidienne.

L'Édition hebdomadaire réunissant en un seul numéro toutes les nouvelles de la semaine compte beaucoup d'abonnés et de lecteurs en Europe.

BUREAUX ET ATELIERS:

No. 73 rue de Chartres, entre Conti et Bienville.

ABONNEMENTS.

EDITION QUOTIDIENNE.

Un an	$12
Six mois	6 00
Trois mois	3 00
Un mois	1 00

EDITION HEBDOMADAIRE.

Un an	$3 00
Six mois	1 50
Quatre mois	1 00
Trois mois	75

Prix du numéro......10 cents.

On s'abonne à la semaine avec les porteurs et les marchands de journaux.

ANNONCES.

Minimum d'insertion: 10 lignes.

Une première insertion......$1 20

Chaque insertion subséquente...... 75

Pour les annonces de commerce, 25 pour cent d'escompte.

Pour les annonces au mois ou à l'année, on traite de gré à gré avec l'administration du journal.

L'ABEILLE

Est le plus ancien journal de la Louisiane. Fondée le 1r Septembre 1827, elle compte plus d'un demi-siècle d'existence.

Elle est lue par toute la population franco-louisianaise et est conséquemment, au point de vue des annonces, un excellent organe de publicité.

Elle est reçue non-seulement dans toutes les paroisses créoles de la Louisiane, mais dans les Etats voisins, au Mexique, aux Antilles, en Europe, partout enfin où on lit le français et où on s'intéresse aux affaires de notre pays.

L'ABEILLE publie tous les jours en outre des matières politiques, littéraires et locales—

Des dépêches télégraphiques complètes de tous les points des Etats-Unis et de l'étranger,

Un Bulletin Maritime,

Une Liste des navires en partance dans les ports étrangers et américains pour la Nouvelle-Orléans,

Un Bulletin Financier,

Un Bulletin Commercial,

La Liste des voyageurs arrivés dans les principaux hôtels,

La Liste des voyageurs partis par chemins de fer.

BUREAUX ET ATELIERS:

73—CHARTRES—73.